

INHALTSVERZEICHNIS

Vorwort des Herausgebers	S. VII
Vorwort von H. Lysius	S. 1
Der Kleine Catechismus D. M. Lutheri	S. 10
Die fünff Stücke des Catechismi mit der Auslegung des Herrn Lutheri	S. 12
Das Erste Stück des Catechismi	S. 12
Die zehn Gebot Gottes	
Das andere Stück des Catechismi	S. 24
Der Christliche Glaube	
Das Dritte Stück des Catechismi	S. 34
Das Gebeth des Herrn JESU oder Das Vater Unser	
Das Vierde Stück des Catechismi	S. 46
Das Sacrament der heiligen Tauff	
Das fünfte Stück des Catechismi	S. 52
Das Sacrament des Altars	S. 52
Die Beicht	S. 56
Der Morgen:Segen	S. 64
Der Abend:Segen	S. 66

INHALTSVERZEICHNIS

Máxas Katgismas D. Mértino Lutteraus	S. 11
Penkios Dális Katgismo su ißguldimu Kuningo Lutteraus	S. 13
Pirma Dalis Katgismo	S. 13
Déßimtis Diewo Prisákimai	
Antra Dalis Katgismo	S. 25
Wiera krikßionißka	
Trécia Dalis Katgismo	S. 35
Pono Jézaus Małda arba Téwe musû	
Ketwirta Dalis Katgismo	S. 47
Apie ßwentą Krikßtą	
Penkta Dalis Katgismo	S. 53
Zokromentas Altóraus	S. 53
Spawede	S. 57
Rýto métó Žegnone	S. 65
Wákaro Žegnone	S. 67

Das Benedicte	S. 68
Das Gratias	S. 70
Die Hauß:Taffel etlicher Sprüche	S. 70
Den Bischöffen, Pfarrherrn, und Predigern	S. 72
Den Zuhörern und Pfarr:Kindern	S. 72
Von Weltlicher Obrigkeit	S. 74
Von den Unterthanen	S. 76
Den Ehemännern	S. 78
Den Eheweibern	S. 78
Den Eltern	S. 80
Den Kindern	S. 80
Den Knechten, Mägden, Taglöhnnern und Arbeitern	S. 80
Den Hausherren und Hauffrauen	S. 82
Der gemeinen Jugend	S. 82
Den Witwen	S. 82
Der Gemeine	S. 84
Form der Trauung	S. 84
Form der Tauffe	S. 96
Eine Vermahnung an die, so zum Tisch des Herrn gehen	S. 112
Nachwort von Lysius an die "Ampts-Brüder"	S. 120
Unterschrift der 63 Pastoren	S. 123
Karte	S. 128
Index	S. 129

Pirm Wálximo	S. 69
Malda po Wálximo	S. 71
Nammû Toblycze nekurriù gražiù kalbesiù	S. 71
Wyskupams, klebonams ir kožnadéjams	S. 73
Klausytojams ir Parapionams	S. 73
Apie swietišką Wyrausybę	S. 75
Apie Padūnus	S. 77
Wyrams	S. 79
Moterims	S. 79
Gimdytojams	S. 81
Waikams	S. 81
Bernams, Sluginems, Pridieninkams ir Darbinikams	S. 81
Gaspadorems ir Gaspadinems	S. 83
Jaunimmui	S. 83
Naßléms (Szeiréms)	S. 83
Wissiems iß wieno	S. 85
Apie Wenczawojimą	S. 85
Apie Pakrikštijimą	S. 97
Apie Graudinnimą Parenchininkū	S. 113